

SANTO TOMAS FERIA 2026

Donostia / San Sebastián

PRODUKTU EZBERDINEN SALTOKIAK PUESTOS DE VENTA DE PRODUCTOS DIVERSOS

Santo Tomas eguneko Festa dela eta, 2026ko Abenduaren 21ean, hiriko hainbat aldetan, produktu ezberdinak saltzeko postuak jarriko dira. Postu horien esleipena, ondoko oinarrien arabera egingo da:

Con motivo de la Fiesta de Santo Tomás el día 21 de diciembre de 2026 se instalarán puestos para la venta de productos diversos en distintos puntos del centro de la ciudad de Donostia/San Sebastián. La adjudicación de los citados puestos se realizará de acuerdo con las siguientes

OINARRIAK

1. **Inskripzioa:** bai pertsona fisikoek bai juridikoek oinarri hauetan erlazionatzen diren produktuak saltzeko baimena eska dezakete, produktu horiek ekoizten, saltzen edota bultzatzen badituzte.

Inskripzioa egiteko, interesdunek eskuragarri izango dituzten inprimakiak bete beharko dituzte ondorengo helbidean:
<https://www.donostiakultura.eus/eu/festak/feria-santo-tomas-eta-oinarri-hauetako-3-atalean-agertzen-den-dokumentazioa-bidaliz>.

Izen emateko epea **2026ko Urriaren 31, 23:55ean** bukatzen da.

Azaroaren 7tik aurrera interesdunei jakinaraziko zaie postua eman zaien ala ez.

2. **Postuak:** honako salmentarako postuak jarriko dira:

- Ahatearen produktuak: **5 postu gehienez.**
- Gazta eta esnekiak: **20 postu gehienez.**
- Ogia: **2 postu gehienez.**
- Frutu lehorrak eta garrapiñatuak: **6 postu gehienez**
- Eztia: **6 postu gehienez**
- Kontserbak: **6 postu gehienez**
- Hestebeteak, urdaiazpikoak, txorizoa...: **6 postu gehienez**
- Sagardoa: **8 postu gehienez.**
- Ardoak, likoreak eta garagardoa: **2 postu gehienez.**
- Erroskillak: **6 postu gehienez**
- Gozogintza: txokolatea, turroiak, pastak, pastelak, marmeladak...: **14 postu gehienez.**

BASES

1. **Inscripción:** Podrán solicitar la adjudicación de un puesto en la Feria todas aquellas personas físicas o jurídicas que se dediquen a la producción, comercialización y/o promoción de los productos que a continuación se relacionan.

La inscripción se realizará cumplimentando los formularios que estarán a disposición de las personas interesadas en la dirección:
<https://www.donostiakultura.eus/es/fiestas/tablon/feria-santo-tomas> y remitiendo la documentación que se recoge en el apartado 3. de estas bases.

El plazo de presentación de solicitudes finalizará el día **31 de octubre de 2026 a las 23:55 h.**

La concesión o no del puesto será comunicada a partir del 7 de noviembre.

2. **Puestos:** Se adjudicarán puestos para la venta de:

- Productos del Pato: **máximo 5 puestos.**
- Queso y lácteos: **máximo 20 puestos.**
- Pan: **máximo 2 puestos.**
- Frutos secos y garrapiñadas: **máximo 6 puestos.**
- Miel: **máximo 6 puestos.**
- Conservas: **máximo 6 puestos.**
- Embutidos, jamones, chorizo...: **máximo 6 puestos.**
- Sidra: **máximo 8 puestos.**
- Vinos, Licores y cerveza: **máximo 2 puestos.**
- Rosquillas: **máximo 6 puestos**
- Repostería: chocolates, turrónes, pastas, pasteles, mermeladas...: **máximo 14 puestos.**

- Loreak: **2 postu gehienez.**
- Taloak: **18 postu gehienez.**
- Beste batzuk: **12 postu gehienez.**
- Artisautza: **20 postu gehienez.**

Goian aipatutako produktuentzako aurkeztutako eskaeren kopurua eskainitakoa baino handiagoa bada, aurkeztutako eskaera guztien artean zozkatuko dira postuak.

Adierazitako produkturen baterako aurkeztutako eskabideak gehienez adierazitako postu-kopurua baino gutxiago badira, erakundeak soberako kopurua bete ahal izango du eskainitako lanpostu-kopurua baino eskari handiagoa izan duten produktuekin.

Antolakuntzak postuen banaketa egiterakoan, base hauetan dauden postuak jartzeko baino leku gehiago edo gutxiago edukiko balu, beste batzuk postuen kopurua handituko edo gutxituko luke. Kasu guztietan artisau produktuei lehentasuna emango zaie eta ez produktu industrialei.

3. Aurkeztu beharreko agiriak: postu bat lortu ahal izateko, honako dokumentazioa aurkeztu behar da:

- Ardura Zibileko Aseguruaren ordainagiria eta poliza eguneratua, janari-edarien edota eskatzaileak saldu nahi dituen beste batzuen ondoriozko arriskuak estaltzen dituen eta baita erantzukizun zibil orokorreko aseguruak bildu ohi dituenak ere. (Aseguru bateratua eskatu nahi bada izena emateko inprimakian adierazi)
- Artisautza postuen kasuan: beraien aktibitatea aurrera eramaten duten lekuko artisautza erregistroan izen emanda daudela adierazten duen ziurtagiria.
- Elikagaiak saltzeko postuen kasuan, **salgai jarri nahi diren elikagai guztiei dagozkien osasun-erregistroak edo osasun-baimenak** aurkeztu beharko dira, **merkaturatzeko modua edozein dela ere;** hau da, bai **postuan bertan prestatutako edo manipulaturako produktuen** kasuan, bai **hornitzen diren egoera berean, inolako prestaketa edo manipulaziorik gabe, zuzenean saltzen diren produktuen** kasuan.
- Donostiako Udaleko Osasun saileko "Erantzukizunpeko adierazpena" inprimakia behar den bezala sinatuta aurkeztu behar da.
- Zerga- eta gizarte-betebeharrak egunean dituela adierazten duen erantzukizunpeko adierazpena.
- J.E.Z.

- Flores: **máximo 2 puestos.**
- Talos: **máximo 18 puestos.**
- Varios: **máximo 12 puestos.**
- Artesanía: **máximo 20 puestos.**

Si las solicitudes presentadas para alguno/s de los productos indicados fuese superior al número de puestos indicado como máximo se procederá a realizar sorteo entre los inscritos.

Si las solicitudes presentadas para alguno/s de los productos indicados fuese inferior al número de puestos indicados como máximo la organización podrá completar el número sobrante con productos en los que haya habido mayor demanda del número de puestos ofrecido.

Si la organización en el momento de la concesión de los puestos contase con más o menos espacio del previsto en estas bases, procederá a incrementar o reducir el apartado productos varios. En todos los casos se priorizará el producto artesanal no industrial.

3. Documentación a presentar: para optar a la concesión de un puesto deberá aportarse la siguiente documentación:

- Recibo y póliza del seguro en vigor de responsabilidad civil con cobertura de los riesgos derivados de los productos alimenticios y/u otros que la persona solicitante pretenda vender en la feria de Santo Tomás, así como los comprendidos en un seguro de responsabilidad civil general. (Si se solicitara seguro colectivo indicar en el impreso de inscripción).
- En el caso de los puestos de Artesanía, certificación de la inscripción en el registro de artesanos del lugar en el que desarrollen habitualmente su actividad.
- En el caso de los puestos de venta de productos alimenticios, deberán aportarse los registros sanitarios o las autorizaciones sanitarias correspondientes a **todos y cada uno de los productos alimenticios que se pretenda poner a la venta, cualquiera que sea su modalidad de comercialización,** tanto si se trata de **productos elaborados o manipulados en el propio puesto** como de **productos que se vendan directamente en el mismo estado en que son suministrados, sin elaboración ni manipulación alguna.**
- Se deberá presentar debidamente firmado el impreso "Declaración Responsable" del departamento de sanidad del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián.
- Declaración responsable de hallarse al corriente en el pago de sus obligaciones fiscales y sociales.
- IAE

4. Kokapena: Saltokia emandakoan postua egokitu zaionari, horren kokalekua zein den esango zaio. Antolakuntzak erabakiko du bere beharren arabera postuen/produktuen kokapena.

5. Epeak: Postua egokitu zaion bakoitzak zenbateko prezioa ordaindu behar duen araututa dago Donostiako Kulturaren Administrazioako Kontseiluan 2026. urterako onarturiko prezioen zerrendan, eta Eranskin I dokumentuan atxikita doa. 210€tako bermea ordaindu beharko da. Prezioa eta bermea **BI ORDAIN DESBERDINETAN** Kutxabank-eko **ES92.2095.0611.04.1061330360** kontu korrontean sartu beharko dira DKFestakren alde **postua eman dela jakin** eta Azaroaren 20a baino lehen. Diru sarrera egiterakoan eskatzailearen izena jarri beharko da. Ordainagiriak **Azaroaren 20ko 14:00 orduak baino lehen** aurkeztu beharko dira Donostia/San Sebastián Festak-en.

Ordainak jasotakoan, Donostia/San Sebastián Festak-ek azokan parte hartu ahal izateko nahitaezko baimena emango du.

PREZIOAREN ORDAINA POSTUA EMATEN
DENAREN BAIETZAPENA BAINO LEHEN
EGITEAK EZ DAKAR BEREZ AZOKAN
SALTOKIRIK ESKURATZERIK.

6. Azpiegiturak: Prezioaren ordainketak, DKFestak feria ospatzeko behar diren azpiegitura (mahaia eta postua babesteko hesiak) eta beharrezko zerbitzuak (bide garbikuntza, muntaiak, etab...) eskaintzeak suposatuko du.

Antolakuntzak ez du ordainduko aipaturiko azpiegituratik kanpo bestelakorik: ekoizleren batek azpiegitura berezirik beharko balu, hauek antolakuntzari jakin arazi beharko diote beharrezkoa luketen azpiegitura, eta honek suposatu dezaken gastua ordaindu beharko dute ekoizleek, antolakuntzak egokia ikusten badu eskaera. Esleipendunak **EZINGO DU** adierazitakoez bestelako azpiegiturarik instalatu bere kontura. Arau hau betetzen ez bada, jarritako fidantza ez da itzuliko eta postua itxiko da.

7. Erregistro Sanitarioa: Salgai jartzen diren janariak arauzko osasun erregistro zenbakia izango dute. Erregistro zenbakia adierazi beharko da saltokirako online eskabidean.

8. Baldintzak: postua jartzeko baimena eskuratzeko, postua egokitu zaionak honako konpromiso hauek hartuko ditu bere gain:

4. Ubicación: Una vez concedido el puesto se comunicará al concesionario la ubicación exacta del mismo. La organización decidirá según sus necesidades la ubicación de cada puesto/producto.

5. Plazos: El precio a abonar por cada concesionario será el establecido en la relación de precios aprobada por el Consejo de Administración de DKFestak para el año 2026 y que se adjunta como Anexo I. Se abonará también una fianza de 210€. El precio y la fianza serán abonadas **POR SEPARADO en la cta/cte de Kutxabank ES92.2095.0611.04.1061330360** a favor de DKFestak **una vez comunicada la concesión de puesto y antes del día 20 de noviembre. Al realizar el ingreso se indicará el nombre de la persona solicitante.** Los justificantes de abono deberán ser entregados en Donostia/San Sebastián Festak **antes del día 20 de noviembre a las 14:00 horas.**

Una vez recibidos los abonos Donostia/San Sebastián Festak procederá a la entrega de la autorización preceptiva para participar en la Feria.

EL HECHO DE ABONAR LA CUANTIA DEL PRECIO ANTES DE LA CONFIRMACION DE LA CONCESIÓN DEL PUESTO NO SUPONE LA CONCESION AUTOMATICA DE PUESTO EN LA FERIA.

6. Infraestructura: El abono del precio conllevará la aportación por parte de DKFestak de la infraestructura (mesa y vallas de delimitación del puesto) y servicios necesarios (limpieza viaria, montajes...) para la celebración de la feria.

La organización no correrá con el gasto de ninguna infraestructura diferente a la indicada: en caso de necesidades de infraestructura específicas diferentes a las indicadas la persona productora deberá solicitarlas a la organización y asumir el gasto derivado de las mismas en caso de que la organización considere oportuna la solicitud. La adjudicataria **NO PODRÁ** instalar a su cuenta infraestructuras diferentes a las indicadas. El incumplimiento de esta norma supondrá la no devolución de la fianza depositada y la clausura del puesto.

7. Registro Sanitario: Los productos puestos a la venta deberán tener su registro de sanidad correspondiente. El número de dicho registro deberá indicarse en la inscripción online de solicitud de puesto. .

8. Condiciones: la autorización para la instalación de los puestos objeto de estas bases se otorgará con el condicionado siguiente:

- Bakarrik baimendutako produktuak saldu ahal izango dira. Eskaeran argi eta garbi jarriko da salgai jartzeko produktua bere sanitar erregistro zenbakiarekin.
- “Artisautza” postuen kasuan, eskatzaileak berak ekoizten dituen produktuak jarriko dira salmentan soilik. Ez dira “birsalmenta”ko posturik onartuko.
- Saltokia txukun izatea, saltokiaren kokalekua bera eskuratu bezala utzi beharko dela jaia amaituta.
- Pilatu daitekeen zaborra, poltsetan jarri beharko da dagokion postutik gertuen dagoen bilketa-puntuari. Zaborra sailkatuz botatzea gomendatzen da.
- Antolatzaileek saltokiak txukun geratu diren ikuskatuko dute 20:30etatik 21.30etara.
- Emakidadunak garbi utzi beharra beteko ez balu, ez du parte hartuko 2027ko ferian eta ordaindutako fidantza galduko du.
- Jaiaren irudi hobia erdiesteko, postuaren estetika zaindu egingo da. Postua eta inguraldea apaintzen saiatu beharko da, jaiari tradizioz dagozkion hornigailuez, hala nola: koadrotako mantalak, sukaldeko tresnak, nekazal lanabesak, etab.
- Olioia lurrera bota edo isurtzea saihestuko da (lurrean kartoia jarriko da). Bukaeran geratuko den olioia, antolakuntzak eramango duen ontzi batean bilduko da.
- Ezingo da antolatzaileek hesi edo bestelako elementuen bitartez mugaturikoa baino espazio handiagorik erabili.
- Sua erabiltzen bada, lan postuan su-itzalgaile bat ipini behar da derrigorrez.
- Beirarik erabiliz gero, hartarako jarritako edukiontzietan utzi beharko dira. Ezingo da kristalezko edalontzirik erabili.
- Ezingo da generatzaileak, motorrak, edariak zerbitzatzeko tresnak erabili edo krotatzeko elektrikoak egin. Jaki galkorren kasuetan hauek hotzean mantentzea beharrezkoa bada, eskatzaileak online eskaera adierazi beharko du behar hau, antolakuntzak eskaera onartzen badu, eskatzaileak gastu guztia bere gain hartuko du.
- **Edariak** ematen dituzten postuen esleipendunek bakarrik ura, sagardoa eta ardoa saldu ahal izango
- Solo podrá ponerse a la venta el producto para el que se haya concedido la autorización. En la solicitud se indicará claramente el producto solicitado para la venta indicando el número de registro sanitario.
- En el caso de los puestos de “Artesanía” sólo podrán ponerse a la venta productos de creación propia de la persona solicitante. No se admitirán puestos de “reventa”.
- Se conservará el puesto en perfecto estado de limpieza. Al término de la feria deberá quedar como estaba al principio.
- La basura que pueda acumularse quedará depositada en bolsas en el punto de recogida más próximo al puesto al que corresponda. Es obligatorio clasificar los residuos.
- La organización supervisará el estado de limpieza en que queden los distintos puestos entre las 20:30 y las 21:30 h.
- El incumplimiento del requisito de limpieza por parte del concesionario supondrá la exclusión en el año 2027 y la pérdida de la fianza depositada.
- Se cuidará la estética del puesto para una mejor imagen de las fiestas. Se procurará decorar el puesto y su entorno con motivos tradicionales de la fiesta y otros objetos como, por ejemplo: manteles de cuadros, utensilios de cocina, aperos de labranza, etc...
- Se evitará cualquier vertido de grasa al pavimento, (se colocará cartón en el suelo) La grasa sobrante deberá depositarse en un recipiente que será recogido por la organización.
- La ocupación de espacio no traspasará los límites establecidos por la organización mediante vallas o similar.
- En caso de utilizar fuego para cocinar, deberá colocarse obligatoriamente un extintor en el puesto.
- En caso de utilizarse vidrio deberá depositarse en los contenedores que se instalarán al efecto. No podrán utilizarse vasos de cristal.
- No podrán utilizarse generadores, motores, cañeros, ni realizarse enganches eléctricos. En el caso de productos perecederos que precisen frío para su conservación, la persona solicitante deberá indicarlo en la solicitud online y en caso de que la organización considere oportuna la solicitud, la persona solicitante deberá asumir el gasto derivado de la instalación.
- Los adjudicatarios de los puestos en los que se expendan bebidas sólo podrán vender agua, sidra y

dute (ardoa eta sagardoa, indarrean dagoen araudiak horretarako aukera ematen badu bakarrik) Postu horiek berrerabilgarri diren 375 edalontzi jasoko dituzte antolakuntzak banatuta. Hauengatik 425 € ordainduko dituzte Donostia/San Sebastián Festak-en izenean dagoen

Kutxabankeko ES92.2095.0611.04.1061330360 kontu korrontean, **Azaroaren 20a baino lehen**. 375€ berrito erabiltzeko edalontzien gordailu gisa eta 50€ bukatu ondoren antolakuntzari bueltatuko edalontziak desinfektatzeko zerbitzu gisa. Ordainketa honen egiaztagiriak Donostia/San Sebastián Festak-en aurkeztuko dira **Azaroaren 20a, 14:00 orduak baino lehen**. Edalontzi horiek eskaintzen diren edarietarako erabili beharko dira, eta Donostia San Sebastian Festak-eri ordaindutako kopuru bera kobratuko da, hau da, 1 €. Era berean, esleipendunek erabiltzaileek itzultzen dizkieten edalontzi guztiak jaso beharko dituzte, eta 1 € ordainduko diete edalontzi bakoitzeko Ezingo da beste edalontzirik erabili. Antolakuntzak beste edozein edalontzi mota hautematen badu esleitutako edozein lanpostutan, lanpostua itxi egingo da.

- Ferian erabiliko diren edalontzien jasoera eta itzultzea modu honetan egingo da:

JASOTZEA: Edalontziak Donostia /San Sebastián Festak feria egunean Victoria Eugenia antzokiaren eraikuntzan (Okendo plazan) irekiko den lokalatik hartuko dira goizeko 8:00etatik aurrera.

ITZULTZEA: Erabiliko ez diren edo postuetan entregatuak izan diren edalontziak, Donostia / San Sebastián Festak feria egunean Victoria Eugenia antzokiaren eraikuntzan (Okendo plazan) irekiko den lokalean arratsaldeko 20:30etik 21:30era. itzuli beharko dira.

BIRJASOTZEA: Hasiera batean eskatutako edalontziak baino gehiago behar badira, kaxa osoak hartu ahal izango dira (375 edalontzi) alde aurretik ordainduz Donostia /San Sebastián Festak-ek feria egunean Victoria Eugenia antzokiaren eraikuntzan (Okendo plazan) irekiko den lokalen 11:00etatik 19:00ak arte.

- Ontziratutako olioak soilik erabiliko da. Ezingo da "alde aurretik egositako txistorra" erabili (hau da, postuan erabiltzen den txistorrak gordin egon beharko du frijitua, egosia... izateko).
- Postua egokitu zaionak, izango ez balu, Ardura Zibileko Aseguru bat kontratatu beharko du janari-edarien edota eskatzaileak saldu nahi dituen beste batzuen ondoriozko arriskuak estaltzen dituela, baita erantzukizun zibil orokorreko aseguruak bildu ohi dituenak ere. Seguruaren ziurtagiria gainontzeko dokumentazioarekin batera adierazitako moduan eta epean aurkeztu beharko da Donostia/San Sebastián Festan.

vino (el vino y la sidra solo en caso de que la normativa en vigor lo permitiese). Estos puestos recibirán de la organización 375 vasos reutilizables. Deberán abonar por ellos 425 € en la cuenta corriente de **Kutxabank ES92.2095.0611.04.1061330360 antes del 20 de noviembre**: 375€ en concepto de depósito por la utilización de 375 vasos y 50 € para servicio de limpieza y desinfección de los vasos devueltos a la organización. Los justificantes de los abonos deberán ser entregados a Donostia San Sebastián Festak **antes del día 20 de noviembre a las 14:00 horas**. Los citados vasos deberán utilizarse para las diferentes bebidas que se ofrezcan, cobrándose por ellos la misma cantidad abonada a Donostia/San Sebastián Festak, esto es, 1 €. Del mismo modo, las adjudicatarias deberán recoger todos los vasos que las personas usuarias les devuelvan, abonándoles 1€ por cada vaso. No podrá utilizarse ningún otro tipo de vaso. Si la organización detectase cualquier otro tipo de vaso en cualquiera de los puestos adjudicados se procederá al cierre del puesto.

- La recogida de los vasos para su utilización en la feria y su devolución se realizará como sigue:

RECOGIDA: Los vasos se recogerán en el local que a tal efecto estará abierto en el edificio Victoria Eugenia (plaza de Oquendo) el mismo día de la feria a partir de las 08:00 horas.

DEVOLUCION: Los vasos que no se utilicen o que hayan sido devueltos a los puestos, se entregarán en el local que a tal efecto estará abierto en el edificio Victoria Eugenia (plaza de Oquendo) el mismo día de la feria entre las 20:30 y las 21:30 horas.

REPOSICION: Si se precisasen más vasos de los inicialmente solicitados, se podrán retirar por cajas completas (375 vasos) previo pago en el local que a tal efecto estará abierto en el edificio Victoria Eugenia (plaza de Oquendo) el mismo día de la feria desde las 11:00h hasta las 19:00h.

- Se utilizará únicamente aceite envasado. No se podrá utilizar "chistorra previamente cocida" (es decir, la chistorra, el chorizo... que se utilice en el puesto deberá estar cruda para ser freída, cocida...).
- La persona concesionaria, si no lo tuviera, deberá contratar un seguro de responsabilidad civil con cobertura de los riesgos derivados de los productos alimenticios y/u otros que la persona solicitante pretenda vender en la feria de Santo Tomás, así como los comprendidos en un seguro de responsabilidad civil general. El certificado de la contratación del seguro deberá ser entregado en Donostia / San Sebastián

- Donostia/San Sebastián Festak aseguru bateratua bat gestionatu dezake nahi duenarentzat, eta horrela adierazi duenarentzat online inskripzioan, 48€ren truke. Kopuru hau Rural Kutzako kontu korrontean ES05.3008.0211.6321.3437.4426 ordaindu beharko da eta ordain agiria **Azaroaren 28aren 14:00 orduak baino lehen** ekarri behar da.

- Era berean Abenduaren 23ko 10/2015ean jasota dagoena bete beharko da ikuskizun publiko eta jolas jardueren doakienetan, baita Apirilaren 7an 1/2016an Adikzioen eta droga mendekotasunen gaineko arreta integralari buruzkoa, baita Droga menpekotasunen arloko aurre zaintza laguntza eta gizarteratzeari doakienetan ere. 18 urtez azpikoei debekatua dago alkohola saltzea. Edariak zerbitzatzen postuen barruan lanean diharduten guztiek 18 urte edo gehiago izan beharko dituzte. Agintari eskudunak, edozein unetan, postuetako barren atzean dagoen edonori NANA eskatu ahal izango dio goian aipatutakoa betetzen ari ote diren egiaztatzeko.

- Postuan edozein motako kartela ipiniko balitz, euskaraz edo bi hizkuntza ofizialetan idatzita egon beharko luke, Euskararen Erabileraren Normalkuntzari buruzko 10/82 Oinarrizko Legearen, Donostiako Udaleko Euskararen Erabileraren Normalkuntza Planaren eta DKFestako Euskararen Erabileraren Normalkuntza Planaren arabera garatuko dira. Kartel hauek egiterakoan erabiliko diren mezuak, emakumezkoen eta gizonezkoen berdintasunerako araudia errespetatu beharko dute, hizkuntza inklusibo ez sexista erabiliaz, indarrean dagoen Donostiako Udalaren Berdintasuneko Planak dioena errespetatuz.

9. Ez betetzeak: Zortzigarren artikuluan jasotakoak ez betetzeak bidea emango die antolatzaileei saltokia ezartzeko baimena kentzeko, ordaindutako fidantza galduko dute eta 2027ko ferian parte hartu ezina.

10. Postuen kokatzea: Saltokia 2026ko Abenduaren 21eko goizeko 08:00etatik – 09:30etara instalatuko da eta 10:00etatik 20:00etara saldu ahal izango da. Ordu horretan (20:00etan) , hasiko da postua jasotzen. Postua ordu hori baino lehen kentzeak ordaindutako fidantza galtzea suposatuko du.

11. Gomendioak: Saltokian izango direnei gomendatzen zaie bertako jantzi tipikoak jantzea.

12. Interpretazioa: Saltokirako eskabidea aurkezteak honako ARAU HAUEK GUZTIAK onartzea dakar. Arauak interpretatzerakoan zalantzarik izanez gero, azokaren antolatzaileek ebatziko dute.

Festak junto con el resto de documentación, en forma y plazo que se indique.

- Donostia/San Sebastián Festak gestionará para el que lo desee y así lo indique en la inscripción online, un Seguro colectivo con un coste de 48€ a abonar en cta./cte. De la Caja Rural de Navarra ES05.3008.0211.6321.3437.4426 **antes de las 14:00 horas del 28 de noviembre.**

- Deberá respetarse asimismo el contenido de la Ley 10/2015 de 23 de diciembre, de espectáculos públicos y actividades recreativas y la Ley 1/2016, de 7 de abril, sobre Atención Integral de Adicciones y Drogodependencias. Así como el plan local de prevención de drogodependencias de Donostia / San Sebastián. Queda terminantemente prohibida la venta de alcohol a menores de 18 años. Todos aquellos que participen en las labores de servicio de bebidas dentro del puesto deberán ser mayores de 18 años. La autoridad competente podrá en cualquier momento solicitar la exhibición del DNI a quienes se encuentren tras la barra de cualquiera de los puestos para comprobación de lo anteriormente establecido.

- Si se colocara algún tipo de cartel en el puesto, este deberá redactarse en euskara o en las dos lenguas oficiales, respetándose tanto la Ley Básica 10/82 de Normalización del Euskera, como el Plan vigente de Normalización del Uso del Euskera del Ayuntamiento de Donostia/San Sebastián, y el Plan de Normalización del Uso del Euskera vigente en DKFestak. Los mensajes que se utilicen en la confección de estos carteles deberán respetar la normativa de igualdad entre mujeres y hombres, utilizando lenguaje inclusivo no sexista y respetando el contenido del Plan de Igualdad del Ayuntamiento de San Sebastián en vigor.

9. Incumplimiento: El incumplimiento de los apartados recogidos en el artículo ocho conllevará la retirada del correspondiente permiso de instalación del puesto, la pérdida de la fianza y la imposibilidad de participar en la feria el año 2027.

10. Instalación: El día 21 de diciembre de 2026, la instalación de los puestos se realizará de 08:00 a 09:30 de la mañana, y la venta podrá realizarse de 10:00 de la mañana a 20:00h. A dicha hora (20:00h) se empezará a recoger el puesto. La retirada del puesto antes de esa hora supondrá la pérdida de la fianza abonada.

11. Recomendaciones: Se recomienda que las personas que atiendan los puestos permanezcan ataviadas con el traje típico del País.

12. Interpretación: La solicitud para la instalación de un puesto, supone la total aceptación de las presentes CONDICIONES. Cualquier duda sobre su interpretación, corresponderá resolver a la Organización de la Feria.

Donostia / San Sebastián, Iraila 2026 septiembre